

PHOTOReporters

Bulletin de la section des photographes | impressum – les journalistes suisses

Mitteilungsblatt der Sektion der Fotografen | impressum – Die Schweizer Journalistinnen

Newsletter 09/2009 -Deutsche Fassung: siehe unten -

SIGNEZ LA PETITION DES PHOTOGRAPHES SUISSES

Les photographes libres se défendent.

L'initiative indépendante des photographes « Des honoraires équitables pour les photographes ! » débute par la récolte de signatures pour une pétition électronique pour une juste réglementation des droits d'auteur.

Vous trouvez le texte de la pétition sur notre site www.photoreporters.ch

Vous pouvez signer la pétition sur le site (en allemand et bientôt en français) <http://www.pressefoto.ch/signup.html>

Ce qui est exigé :

1. Les droits d'utilisation appartiennent aux auteurs – les éditeurs doivent renoncer au buy-out à zéro franc !
2. Le principe reste : une rémunération pour chaque utilisation !
3. Celui qui souhaite du journalisme de haute qualité, doit payer pour cela des honoraires qui permettent aux indépendants d'en vivre !

Des éditeurs veulent se faire céder les livres avec de nouveaux contrats de larges droits d'utilisation sans rémunération supplémentaire (p.ex. le droit à des utilisations multiples et cela même en dehors de la publication pour laquelle la photo a été créée. Les éditeurs veulent ainsi se créer la possibilité d'échanger photos et articles gratuitement entre eux et les publier dans différents médias.

Ces nouvelles réglementations de droit d'auteur prévoient souvent que les livres peuvent revendre leur texte ou image parallèlement. Mais si les entreprises de médias qui sont intéressées à une œuvre peuvent l'obtenir gratuitement entre partenaires, pratiquement tous les clients potentiels des livres pour les utilisations secondaires seront perdus.

Unterschriftensammlung für einen fairen Umgang mit dem Urheberrecht

Freie Fotografinnen und Fotografen wehren sich.

Die unabhängige Initiative von Fotografen, „Faire Honorare für FotografInnen!“, startet mit einer Unterschriftensammlung für faire Urheberrechtsregelungen.

Die Unterschriftensammlung und den Petitionstext finden Sie hier : <http://www.pressefoto.ch/signup.html>

Gefordert wird:

1. Die Nutzungsrechte gehören den UrheberInnen - die Verleger sollen vom Buy-out zum Nulltarif absehen!
2. Das Prinzip bleibt: ein Honorar für eine Nutzung!
3. Wer qualitativ hochstehenden Journalismus will, bezahlt hierfür Honorare, die den Freischaffenden eine Existenz ermöglichen!

Hintergrund sind die Vorstösse verschiedener Verlage. Durch neue Verträge wollen sie sich von ihren freien Mitarbeitenden meist ganz entschädigungslos umfangreiche Urheber-Nutzungsrechte abtreten lassen, so zum Beispiel das Recht auf Mehrfachnutzungen, und zwar auch ausserhalb der Publikation, für die das Werk bzw. die Foto geschaffen wurde. Die Verlage wollen sich damit die Möglichkeit schaffen, untereinander Fotos und Artikel gratis auszutauschen und in verschiedenen Medien zu veröffentlichen.

Oft sehen diese neuen Urheberrechtsregelungen zwar vor, dass die freien Medienschaffenden formell das Recht behalten, ihre Bilder oder ihre Texte parallel weiter zu verkaufen. Können die Medienhäuser, die an den Werken interessiert sind, diese aber gratis bei Partnern beziehen, fallen vielfach praktisch alle möglichen Zweitverwertungskunden der freien Medienschaffenden ausser Betracht.